

FESTIVAL CHORAL

VOIX SUR BERGES LES 30 ANS !

DIMANCHE 29 JUIN 2025 • 13h > 20h

CANAL ST-MARTIN | PARIS 10

200
CHORALES
5500
CHORISTES

13H20/19H20 > CONCERTS
20H > GRAND FINAL AU JARDIN
VILLEMIN "MAHSA JÏNA AMINI"

LES QUAIS DU CANAL SONT PIÉTONS DANS LE CADRE DE L'OPÉRATION « PARIS RESPIRE ».

COLONEL FABIEN | GARE DE L'EST | RÉPUBLIQUE ☎ 01 48 03 33 22



VOIXSURBERGES.COM

DOSSIER DE PRESSE

VOIX SUR BERGES 2025

30^{ÈME} ÉDITION

LE DIMANCHE 29 JUIN DE 10H À 20H

195 chorales, plus de 6500 chanteurs
le plus grand rassemblement de chorales de Paris et
d'Île-de-France en plein cœur de la Capitale dans un
cadre préservé de nature et de fraîcheur que sont les
berges du Canal Saint-Martin.

Le dimanche 29 juin 2025, le festival des Voix sur Berges célèbrera son **30^e anniversaire** sur les quais du canal Saint-Martin.

Cet événement, devenu le plus grand rassemblement de chorales de France, réunira cette année plus de 6 500 chanteurs, issus de près de 200 chorales. Une journée placée sous le signe du partage, de la musique et de la convivialité, avec un public nombreux évalué à 30.000 personnes. Les chorales chanteront sans podium ni sono, puisque les seuls amplificateurs autorisés sont les oreilles !



UN FESTIVAL CHORAL INCONTOURNABLE

Depuis sa création en 1995, le festival Voix sur Berges est devenu **le rendez-vous annuel des chanteurs** parisiens, franciliens, provinciaux, voire même venus de bien plus loin (Belgique, Portugal, Espagne, Brésil, Lituanie et Mexique) !

Sur ce site préservé **sans sonorisation artificielle**, les voix se mêlent et résonnent librement. De 13h20 à 19h20, sur 22 sites chantants, le public pourra découvrir un large éventail de styles : classique, baroque, contemporain, chant du monde et traditionnels, jazz, latin, rock, gospel, chants engagés, variété française et étrangère. Enfants, jeunes et adultes, cette manifestation rassemble toutes les générations et toutes les chorales, les petites comme les grandes, allant de 4 à 200 chanteurs ! Les Voix sur berges vous invitent à découvrir toute la **diversité du chant choral** et les répertoires les plus connus jusqu'aux découvertes vivifiantes.

Organisé par l'association **CRLIO**, Voix sur Berges est une manifestation emblématique du chant choral amateur, rassemblant chaque année des passionnés venus de toute la France et d'au-delà des frontières. Cette édition anniversaire souligne l'importance de la musique comme vecteur de rencontre, d'émotion et de transmission.



UN FINAL ORIGINAL POUR UNE ÉDITION ANNIVERSAIRE

Nous devrions rassembler 2000 chanteurs pour ce grand final !

Nous reprendrons les grands tubes qui ont fait les heures de gloire des Voix sur Berges

Le chœur des Esclaves de l'opéra Nabucco de Verdi

Brother, Brother : cette magnifique ôde à la fraternité et à la Paix du compositeur et chef de chœur fidèle des Voix sur Berges John Meldrum.

La Marseillaise avec les superbes paroles des Polysons créées suite aux terrifiants attentats qui ont notamment touché le 10^e arrondissement.

Laissez-moi danser dans une version pleine de dynamisme de la grande chanteuse et cheffe de chœur Sheilah Cuffy.

Cayenne dans la version a cappella de notre regretté chef de chœur Bruno Droux

Cordeiro de nana en cette année de la saison France-Brésil 2025 avec une belle collaboration surprise !...

Amazing grace là encore avec une collaboration surprise

Pour finir par notre grande **Ritournelle des Voix sur Berges** de Bruno Droux.

Le tout placé sous l'œil bienveillant de Jean-Marie Bireaud, fondateur des Voix sur berges.

Les répétitions vont bon train et devraient culminer à la répétition générale le dimanche 15 juin après-midi avec tous les chanteurs et les musiciens dans le grand gymnase Jemmapes de la Ville de Paris.



30 ANS D'HISTOIRE AU SERVICE DU CHANT CHORAL

Il y a 30 ans, un petit **groupe de militants associatifs** issus d'un journal local la Gazette du Canal fonde l'Association Canal. Ce groupe de passionnés du canal Saint-Martin, de ses berges, de son environnement et surtout soucieux de son devenir, s'est mobilisé pour obtenir la piétonisation de ce site le dimanche. Le combat fut difficile, à une époque où toute tentative de limitation de la place de la voiture dans Paris apparaissait comme liberticide et qu'un projet d'autoroute urbaine sur ce site venait tout juste d'être abandonné. Dès l'aboutissement et la concrétisation de la piétonisation du site par la ville, l'association Canal a pris la décision d'accompagner le processus, par l'organisation régulière d'animations artistiques diverses respectueuses du site et de ses riverains. C'est ainsi que sont nées les Voix sur Berges en **1995** avec la présence initialement de quelques chorales de rue parisiennes.

Compte tenu du **succès et de la dimension prise par cette manifestation**, le relais de l'organisation a été progressivement assuré par l'association CRL10 et plus particulièrement par l'Espace Jemmapes, dans le cadre de la politique d'ouverture sur la vie de l'arrondissement décidée par cette association locale d'Education Populaire. Aujourd'hui, Canal a cessé ses activités et le CRL10 est devenu l'organisateur et le partenaire privilégié de la mairie d'arrondissement pour la quasi majorité des activités d'animation du canal Saint Martin.

30 ans plus tard, nous pouvons constater le résultat d'un site préservé rendu aux piétons et aux vélos les dimanches et jours fériés, dans le cadre de l'opération de la ville de Paris: Paris respire, qui accueille de manière régulière des **manifestations « douces », dont l'impact sur l'environnement est proche de zéro, voire positif !**



DES BÉNÉVOLES...

Le **CRL10**, association d'éducation populaire, mobilise pour toute la journée des Voix sur Berges près d'**une centaine de bénévoles**, adhérents ou membres des chorales participantes, appuyés par quelques techniciens professionnels. Sans cette **participation active** des bénévoles pour l'animation des sites musicaux mais aussi la préparation du buffet final, il est évident qu'une telle manifestation ne pourrait exister.



...ET DE NOMBREUX PARTENAIRES

- Les **200 chorales** présentes avec leurs chefs de chœur.
- Les **services de la ville de Paris** : Parcs et Jardins, Jeunesse et Sports, Propreté Direction des Canaux.
- Le **Collège de la Grange aux Belles**, qui nous accueille le soir après 20 heures pour le grand buffet final festif auquel participent des centaines de chanteurs.
- Depuis de nombreuses années nous pouvons compter sur le soutien financier de la **Mairie du 10ème, de la Direction des Affaires Culturelles** de la ville de Paris.

PROGRAMME



LES ÉCHAUFFEMENTS

Les dimanches du mois de juin, des chorales viennent répéter le long du canal St Martin. Cela permet de faire une communication sympathique en amont et de se familiariser avec les rives du canal St Martin.

10H RÉVEIL CHANTANT DANS LE 10^{ÈME}

Dès 10 heures du matin, des dizaines de chorales investissent des lieux de rencontre du 10^e arrondissement (marchés, gares, places et jardins) et **déambulent** ensuite dans les rues en direction du canal Saint Martin. Le 10^e résonne des chants et des voix à capella, comme pour réveiller en douceur les habitants. Cette déambulation permet aussi d'annoncer la manifestation de manière festive et conviviale.

12H LE PIQUE-NIQUE DES CHORALES

Vers 12h00, les choristes et le public qui le souhaitent se retrouvent sur le canal Saint Martin pour un grand pique-nique improvisé.

13H20 À 19H20 LES VOIX SUR BERGES

De 13h20 à 19h20, les chorales inscrites se produisent sur les **21 sites chantants** des berges et du jardin Villemin.

Chaque chorale dispose de 40 minutes de prestation. Chacun y trouve sa place et son programme puisque **tous les styles musicaux sont représentés** : du classique, du baroque, du contemporain, de la variété, des chants traditionnels, du jazz et du rock, des chants de lutte, etc..

Chaque site est tenu par une équipe de bénévoles. Ces derniers accueillent les chœurs et le public et distribuent le programme de la journée. Les sites sont signalés par des grands ballons et des banderoles.

20H LE GRAND FINAL PARTICIPATIF

Comme pour chaque final des Voix sur berges depuis des années, les choristes sont invités à répéter en amont quelques chants. L'objectif est de préparer le grand rassemblement final des chorales qui se déroule pour cette édition au **Jardin Villemin**. Les paroles des chants communs, ainsi que le programme du festival sont publiés dans le journal "L'Écho des Voix".





Date : Dimanche 29 juin 2025

Durée : 10h à 20h

Lieu : Berges du Canal Saint-Martin, 75010 Paris

Producteurs : CRL10

Référent pour le projet

Jean-Marie Guezala
jean-marie.guezala@crl10.net
07 81 26 95 89

